

CONVENI DE COL·LABORACIÓ EMPRESARIAL EN ACTIVITATS D'INTERÈS GENERAL ENTRE L'AJUNTAMENT DE GIRONA I GURBTEC IGUANA TELECOM S.L. PER REGULAR LA RELACIÓ DE MECENATGE PEL FOMENT DE LA LLENGUA CATALANA A GIRONA DURANT LES FIRES DE SANT NARCÍS DE 2025.

Girona, a la data de la signatura electrònica

REUNITS

D'una part, el Sr. Joaquim Ayats Bartrina, 2n Tinent d'Alcalde i Regidor de Cultura de l'Ajuntament de Girona, que actua en nom i representació d'aquesta institució d'acord amb el Decret d'Alcaldia núm. 2025003843 de data 7 de febrer de 2025, assistit pel Secretari General de la Corporació, Sr. José Ignacio Araujo Gómez, que dóna fe de l'acte, en la seva condició de secretari públic municipal.

De l'altra, el Sr. Marc Mundó Comerma, com a president de Gurbtec Iguana Telecom S.L., amb NIF [REDACTED], que actua en nom i representació de Gurbtec Iguana Telecom S.L., amb CIF B66110792.

INTERVENEN

El Sr. Joaquim Ayats Bartrina, 2n Tinent d'Alcalde i Regidor de Cultura de l'Ajuntament de Girona, que actua en nom i representació d'aquesta institució i el Sr. Marc Mundó Comerma, President de Gurbtec Iguana Telecom S.L, en nom i representació d'aquesta empresa, legitimat davant el notari Antonio de Juan Ortiz el dia 16 de març de 2017.

Es reconeixen mútuament capacitat legal per obligar-se i

MANIFESTEN

Totes les parts intervenen en virtut dels seus respectius càrrecs i en exercici de les facultats que tenen conferides per a poder convenir i obligar-se en nom de l'Ajuntament de Girona i de Gurbtec Iguana Telecom, S.L., que representen i, en virtut de nomenament exprés, es reconeixen mútua i recíprocament la capacitat legal necessària per a la formalització d'aquest conveni.

Gurbtec Iguana Telecom S.L. està interessada en contribuir a el foment de la llengua catalana a la ciutat de Girona mitjançant la fórmula del mecenatge en activitats durant les Fires de Sant Narcís 2025.

L'Ajuntament de Girona té interès en col·laborar amb Gurbtec Iguana Telecom, S.L. considerant la voluntat d'aquesta empresa de recolzar amb la fórmula del mecenatge el foment de la llengua catalana a Girona a partir de considerar-la imprescindible pel desenvolupament, el creixement social i el desenvolupament de totes les persones. En aquest sentit, la regidoria de Cultura de l'Ajuntament de Girona impulsa una línia política basada en fer efectius per a tota la ciutadania de Girona els drets lingüístics.

PRIMER.- Que l'Ajuntament de Girona impulsa des de la regidoria de Cultura una línia política basada en fer efectius per a tota la ciutadania de Girona els drets lingüístics durant les Fires de Sant Narcís.

SEGON.- Que aquesta activitat és considerada una activitat d'interès general.

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorti Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-
0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

TERCER.- Que Gurbtec Iguana Telecom, S.L. és una empresa que té la voluntat de recolzar amb la fórmula del mecenatge la llengua catalana a Girona a partir de considerar-la imprescindible pel desenvolupament, el creixement social i el desenvolupament de totes les persones. D'aquesta manera Gurbtec Iguana Telecom, S.L. dóna suport a activitats de foment de la llengua catalana i, especialment, té la voluntat de fer-ho a la ciutat de Girona.

QUART.- Que en aquest sentit totes dues parts comparteixen uns interessos comuns que prenen vehicular-se per la via del mecenatge.

CINQUÈ.- Que les parts no es troben incurses en cap de les causes de limitació o prohibició que preveu la legislació vigent per formalitzar aquest conveni.

SISÈ.- Que l'Ajuntament es troba al corrent del pagament de la Seguretat Social del personal i ha aportat una certificació a Gurbtec Iguana Telecom, S.L.

SETÈ.- Que la signatura d'aquest conveni no lesionà drets o interessos de tercers ni afecta qualsevol altre conveni que l'Ajuntament de Girona tingui subscrit amb tercers.

VUITÈ.- Que les parts manifesten que tot el personal involucrat en les activitats pròpies de l'Ajuntament de Girona ho serà en nom i per compte d'aquests, i no es podrà entendre en cap cas l'existència de cap relació laboral amb Gurbtec Iguana Telecom, S.L.

NOVÈ.- Que les parts que intervenen en aquest acord han valorat la necessitat de regular aquesta col·laboració mitjançant un conveni.

Atesos els antecedents, les parts manifesten la seva voluntat de subscriure el present conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general (d'ara endavant, el "Conveni") subjecte a les següents:

CLÀUSULES

PRIMERA.- Legislació aplicable i naturalesa

1.1.- Legislació aplicable

- Article 25 de la Llei 49/2002, d'ara endavant Llei 49/2002
- Articles 47 i següents de la Llei 40/2015 d'1 d'octubre de Règim Jurídic del Sector Públic, d'ara endavant Llei 40/2015

1.2.- Naturalesa

El present Conveni s'emmarca dins de l'àmbit de l'art. 25.1 de la Llei 49/2002, és per tant un conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general:

"S'entendrà per conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general, als efectes previstos en aquesta Llei, aquell pel qual les entitats a què es refereix l'article 16, a canvi d'una ajuda econòmica per a la realització de les activitats que efectuïn en compliment de l'objecte o finalitat específica de l'entitat, es comprometen per escrit a difondre, per qualsevol mitjà, la participació del col·laborador en aquestes activitats. La difusió de la participació del col·laborador en el marc dels convenis de col·laboració definits en aquest article no constitueix una prestació de serveis"

En cap cas, ha de considerar-se que el present persegueix els fins dels contractes de col·laboració publicitari recollits en l'article 22 de la Llei 34/1988, d'11 de novembre, General de Publicitat:

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorci Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-
0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

“El contracte de patrocinis publicitari és aquell pel qual el patrocinat, a canvi d’una ajuda econòmica per a la realització de la seva activitat esportiva, benèfica, cultural, científica o d’una altra índole, es compromet a col·laborar en la publicitat del patrocinador.”

La diferència substantiva entre una cosa i l'altra és que en el contracte de patrocinis existeix el binomi prestació (ajuda econòmica) – contraprestació (publicitat). No obstant això, en el conveni de col·laboració empresarial en activitats d'interès general no existeix “retorn publicitari”, sinó difusió de la col·laboració d'una persona o entitat en la realització d'una activitat d'interès general.

Així les coses, el present Conveni es regirà pels articles 47 i següents de la Llei 40/2015.

SEGONA.- Competència en la qual es fonamenta l'actuació de l'Administració Pública

Segons l'article 25.2.m de la Llei 7/1985 de 2 d'abril Reguladora de les Bases del Règim Local els municipis són competents en promoció de la cultura i equipaments culturals.

TERCERA.- Objecte del Conveni

L'objecte d'aquest conveni és establir el marc de la col·laboració entre l'Ajuntament de Girona i Gurbtec Iguana Telecom, S.L. per regular la relació de mecenatge pel desenvolupament d'activitats de foment de la llengua catalana a la ciutat de Girona durant les Fires de Sant Narcís 2025.

Les àrees de col·laboració podran ampliar-se o modificar-se en qualsevol moment per acord exprés i per escrit de les parts, que s'incorporarà al present Conveni com a annex, amb esment exprés del seu termini de vigència i finalització, i a si la mateixa comporta modificació de l'aportació pactada.

QUARTA.- Contingut de la col·laboració

L'Ajuntament de Girona atorga a Gurbtec Iguana Telecom, S.L., durant la vigència d'aquest conveni, la condició de col·laborador principal de l'activitat de foment de la llengua catalana en els àmbits següents:

- 1- Fil musical a l'espai del Parc de la Devesa, per a les atraccions de Fires de Sant Narcís 2025.
- 2- Connexió wifi a l'espai de la Copa, durant la celebració de les Fires de Sant Narcís 2025.

D'aquesta manera, Gurbtec Iguana Telecom, S.L. té la condició de col·laborador principal d'aquests esdeveniments, la qual cosa dóna dret a Gurbtec Iguana Telecom, S.L. a:

- a) Incloure la marca i el logotip de Gurbtec Iguana Telecom, S.L. com a col·laborador en el programa de Fires de Sant Narcís 2025.
- b) Revisar i aprovar la utilització de les seves marques en el material i publicitat que s'elabori amb caràcter previ a la seva difusió
- c) Donar a conèixer la seva col·laboració en la seva política de comunicació i en les seves campanyes publicitàries

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorci Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

CINQUENA.- Obligacions i compromisos de l'Ajuntament de Girona

L'Ajuntament de Girona s'obliga a:

1.- Atorgar a Gurbtec Iguana Telecom, S.L., durant la vigència d'aquest conveni, la condició de col·laborador principal en el foment de la llengua catalana durant les Fires de Sant Narcís 2025.

2.- Difondre la col·laboració de Gurbtec Iguana Telecom, S.L. en els termes de l'article 25.1 de la Llei 49/2002:

(...) es comprometen per escrit a difondre, per qualsevol mitjà, la participació del col·laborador en aquestes activitats.

3.- De manera concreta, els compromisos de col·laboració i la seva difusió es durà a terme a través de:

Activitats de les Fires de Sant Narcís:

a) Instal·lació de banderoles publicitàries:

Autorització de la col·locació de cent cinquanta banderoles a la via pública, distribuïdes en diversos punts estratègics de la ciutat de Girona, amb l'objectiu de donar a conèixer la implicació del col·laborador en les Fires de Sant Narcís. El disseny incorporarà, en una de les seves cares, la imatge corporativa del col·laborador, i a l'anvers, el cartell institucional de Fires.

b) Autorització d'espai per a activació de marca:

Autorització d'instal·lació d'una carpa o espai promocional del col·laborador al Pont de Pedra de Girona, durant els dies 24, 25, 26, 29 i 31 d'octubre, i l'1 i 2 de novembre de 2025.

c) Inclusió en el programa oficial de Fires:

Presència institucional en el programa de mà de les Fires de Sant Narcís 2025, mitjançant la inserció del seu logotip en l'apartat com a mecenes pel desenvolupament d'activitats de foment de la llengua.

A més, també figurarà com a mecenes de les activitats infantils i familiars a totes les pàgines dedicades a fer difusió de les activitats de tot públic.

d) Accés a actes institucionals i representatius:

L'Ajuntament facilitarà a Gurbtec Iguana Telecom, S.L dues acreditacions per assistir a dos actes emblemàtics de les Fires: la Diada Castellera i a la Pujada del Pilar de 4.

e) Difusió en canals de comunicació municipals:

Difusió de la col·laboració amb Gurbtec Iguana Telecom, S.L a través dels seus canals de comunicació oficials, incloses les xarxes socials institucionals.

f) Presència en la presentació de les accions de promoció i ús de la llengua catalana durant les Fires:

Presència institucional de Gurbtec Iguana Telecom, S.L en la roda de premsa o atenció a mitjans que realitzi l'ajuntament per donar a conèixer les accions de promoció i ús de la llengua catalana durant les Fires, i en especial a la col·laboració com a proveïdor de la tecnologia que permet el desplegament del fil musical de Fires.

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorti Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-
0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

SISENA.- Obligacions i compromisos de Gurbtec Iguana Telecom, S.L.

Gurbtec Iguana Telecom, S.L. s'obliga, durant la celebració de les Fires de Sant Narcís 2025, a:

1.- Proveïment de radiofreqüència punt a punt per donar fil musical a les atraccions ubicades al Parc de la Devesa.

2.- Revisió personalitzada de la radiofreqüència per a cadascuna de les atraccions de fires instal·lades al Parc de la Devesa.

3.- Instal·lació de sis punt de connexió wifi a l'espai de la Copa.

SETENA.- Compliment de la normativa aplicable

Les parts manifesten que els seus administradors, directius, empleats o agents respectius involucrats en l'execució del Conveni s'obligen a desenvolupar la seva activitat d'acord amb la legislació vigent que els sigui aplicable en cada moment i en qualsevol jurisdicció (d'ara endavant, la "Normativa Aplicable") i a observar un elevat grau de comportament ètic en les seves actuacions.

VUITENA.- Drets de propietat industrial i intel·lectual

Les parts manifesten que són titulars o disposen de la llicència dels signes distintius respectius, com ara les marques, els logotips, els noms comercials, els noms de domini i qualsevol denominació, disseny i dibuix que s'inclogui als materials que es difonguin amb motiu de la col·laboració. Per aquest motiu les parts no els poden, en cap cas, alterar, modificar ni utilitzar fora dels usos que es preveuen en aquest Conveni.

Les parts únicament poden fer ús de les marques amb llicència per a l'àmbit d'actuació de l'esdeveniment, en què s'entenen incloses totes aquelles insercions publicitàries o informatives que es facin amb motiu del seu desenvolupament, per la qual cosa s'han d'abstenir de fer servir aquestes marques per a qualsevol altra finalitat diferent de la que es permet expressament en el Conveni sense el permís previ i per escrit de les altres parts.

Les parts declaren i garanteixen que són les propietàries de ple dret de les marques llicenciades, o que estan legitimades per qualsevol altre títol per concedir la llicència esmentada, i que disposen, en tot moment, dels drets, la llicència i/o les autoritzacions corresponents sobre el material que es decideixi difondre en els espais reservats, així com per comunicar-lo públicament i posar-lo a disposició.

NOVENA.- Vigència del Conveni

Aquest Conveni entrarà en vigor el dia de la seva signatura, relacionada a l'encapçalament, i conclourà per tot el dia 3 de novembre de 2025, en el qual finalitzarà a tots els efectes i sense que, en cap cas, pugui parlar-se de reconducció tàcita.

DESENA.- Conseqüències en cas d'incompliment

En cas d'incompliment s'entindrà resolt el Conveni.

ONZENA.- Terminació del Conveni. Les seves causes:

11.1. Terminació normal

Aquest Conveni acabarà quan arribi la data del seu venciment.

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorti Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-
0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

11.2. Terminació per acord de les Parts

Aquest Conveni també acabarà en qualsevol moment previ a la data del seu venciment per mutu acord de les Parts expressat per escrit.

11.3. Resolució anticipada. Causes

L'incompliment per alguna de les parts d'alguna de les obligacions que estableix aquest Conveni facultarà les parts perjudicades per resoldre el Conveni de conformitat amb els termes que preveu aquesta clàusula, o bé exigir-ne el compliment. En els dos casos es podrà exigir, a més, el rescabalament dels danys i perjudicis suportats, tot això d'acord amb el que estipula l'article 1.124 del Codi Civil.

A aquest efecte, la part que consideri que es dona alguna de les causes d'incompliment que defineix aquesta clàusula remetrà una notificació compel·lent-la a reparar aquest incompliment. Si no se soluciona l'incompliment dins els quinze (15) dies naturals següents al dia en què s'hagi efectuat la notificació esmentada, la part complidora podrà resoldre aquest Conveni.

De manera concreta, en el cas que una normativa municipal limiti la publicitat a la via pública reduint, d'aquesta manera, la presència i visibilitat de la marca Gurbtec Iguana Telecom, S.L. i no es pogués complir amb l'objectiu del present conveni, Gurbtec Iguana Telecom, S.L. queda facultada o bé per resoldre el conveni o bé mantenint-lo vigent revisant a la baixa els imports de l'aportació pactada en funció de la pèrdua de presència i visibilitat de la marca.

En qualsevol cas, les facultats de resolució i els terminis d'esmena que aquí es preveuen s'estableixen sense perjudici del dret de la Part perjudicada a sol·licitar indemnització pels danys i perjudicis que li hagués ocasionat la Part incomplidora.

DOTZENA.- Modificació del Conveni

El present Conveni podrà ser objecte de modificació per acord unànime dels signants.

TRETZENA.- Comissió Mixta de Seguiment, obligatòria a l'empara de l'art. 49.f de la Llei 40/2015

Per al seguiment del desenvolupament del Conveni es constituirà una Comissió Mixta formada per un membre de Gurbtec Iguana Telecom, S.L. i un membre de l'Ajuntament de Girona que aquests designin, i que tindran, en el marc de l'execució del present Conveni, les següents funcions:

- Vetllar pel compliment del present Conveni.
- Resoldre els problemes d'interpretació i compliment que puguin plantejar-se.

La Comissió celebrarà reunions amb la periodicitat adient per al compliment de les funcions que li són pròpies, prenent els acords que es considerin oportuns. Sense perjudici d'això els respectius representants de les parts es reuniran, a requeriment de qualsevol d'elles, per a tractar d'aquells assumptes que per la seva urgència o especificitat no poguessin ser demorats fins a la següent reunió periòdica de la Comissió.

CATORZENA.- Llei aplicable i Jurisdicció

Aquest Conveni es regirà i s'interpretarà d'acord amb el dret espanyol.

En relació a les discrepàncies que es plantegin en la interpretació i execució d'aquest Conveni, que no es puguin resoldre de mutu acord mitjançant la Comissió, les Parts se sotmetran als jutjats i tribunals de Girona.

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorti Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-
0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00

QUINZENA.- Qüestions fiscals

S'aplicaran les normes contingudes en la Llei 49/2002.

I en prova de conformitat amb el contingut d'aquest document, totes dues Parts signen aquest Conveni, en duplicat exemplar ja un sol efecte, en el lloc i data assenyalats en l'encapçalament, i en roman un exemplar en poder de cada una de les Parts.

Joaquim Ayats Bartrina
Tinent d'Alcalde i Regidor de Cultura
Ajuntament de Girona

Marc Mundó Comerma
President
Gurbtec Iguana Telecom, S.L.

José Ignacio Araujo Gómez
Secretari General
Ajuntament de Girona

Signatura

Original signat per:

MARC MUNDO COMERMA
GURBTEC IGUANA TELECOM SL - CIF B66110792
Signatura realitzada en data 25/11/2025 11:11:32+01:00

Joaquim Ayats Bartrina
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 11:27:24+01:00

Servei de segellat de temps de PSIS
Consorci Administració Oberta de Catalunya (NIF Q-0801175-A)

Jose Ignacio Araujo Gomez
Ajuntament de Girona - CIF P1708500B
Signatura realitzada en data 09/12/2025 14:51:26+01:00